

14 de febrero de 2023
Español
Original: inglés

Grupo de Expertos de las Naciones Unidas en Nombres Geográficos

Período de sesiones de 2023

Nueva York, 1 a 5 de mayo de 2023

Tema 12 del programa provisional*

**Los nombres geográficos como cultura,
patrimonio e identidad, incluidos los nombres
en lenguas indígenas, minoritarias y regionales
y las cuestiones de carácter multilingüe**

Tratamiento de los nombres geográficos despectivos en el Canadá

Resumen**

La Junta de Nombres Geográficos del Canadá está evaluando los nombres geográficos despectivos, discriminatorios y perjudiciales que aparecen en los datos de los nombres oficiales.

Se ha creado un grupo de trabajo en la Junta con el fin de debatir sobre las mejores prácticas y las iniciativas en curso para tramitar, rescindir y reemplazar los nombres despectivos.

Varias jurisdicciones canadienses de asignación de nombres han tomado medidas proactivas para rescindir los nombres despectivos. Se han eliminado algunos nombres ofensivos de los mapas base nacionales y se han agregado advertencias de contenido a la base de datos de nombres nacionales y a los datos descargables.

En el documento de trabajo se reseñan algunas de las medidas adoptadas en los últimos dos años por la Junta y sus autoridades federales, provinciales y territoriales en materia de asignación de nombres para dar respuesta a la cuestión de los nombres despectivos, y a los topónimos racistas en particular.

* [GEGN.2/2023/1](#).

** El informe íntegro fue elaborado por Carla Jack y Sarah Bannon, de la Oficina de Recursos Naturales del Canadá. El informe estará disponible en https://unstats.un.org/unsd/ungegn/sessions/3rd_session_2023/ con la signature GEGN.2/2023/83/CRP.83, únicamente en el idioma en el que se haya presentado.

